

**REGOLAMENTO ART. 11 D.P.R. 26 OTTOBRE 2001, 430**  
**CONCORSO A PREMI DENOMINATO "COLAZIONE ALL'ITALIANA"**

---

**Soggetto Promotore:** Società Promotrice **ELAH DUFOUR S.p.a.** con sede in Genova-Pegli (GE), Via Piandilucco 22 Rosso, C.F. 04853680017 – P. IVA 03193610106, codice attività n. 15840, iscritta alla C.C.I.A.A. di Genova R.E.A. n. 463346, in associazione con Colussi SPA con sede in Milano (MI)– Via Giovanni Spadolini, 5 – Codice Fiscale e P.IVA 00163800543 iscritta alla C.C.I.A.A. di Milano n. 1755736

**Società Delegata:** Gruppo FMA S.r.l., con sede legale in Milano - Viale Brenta 18 - C.F. e P. Iva 07821030157

**Ambito territoriale:**

Intero territorio nazionale italiano e Repubblica di San Marino.

**Prodotti promozionati:**

Crema Novi nei formati da 200gr e 350gr, Il GranTurchese Colussi nei formati da 400gr, 800gr e 1.200gr

**Soggetti destinatari:**

Il concorso è rivolto ai consumatori finali maggiorenni acquirenti dei prodotti coinvolti nella promozione residenti o domiciliati in Italia e nella Repubblica di San Marino.

Sono esclusi dalla partecipazione al concorso tutti i dipendenti, collaboratori e relativi familiari della società promotrice e associata e tutti gli altri soggetti coinvolti nell'organizzazione e nella gestione del concorso.

**Durata del concorso**

**Dal 01 settembre al 30 ottobre 2018**

Verbalizzazione dei vincitori ed eventuale estrazione di recupero sono previste entro il 23.11.18.

**Modalità di partecipazione:**

Per partecipare al concorso, durante il periodo promozionato, i consumatori dovranno acquistare, in un unico scontrino (lo scontrino dovrà essere parlante), almeno un prodotto Crema Novi e un prodotto Il GranTurchese (nei formati sopra riportati), e accedere al sito [www.colazioneallitaliana.it](http://www.colazioneallitaliana.it), compilare l'apposito form di registrazione predisposto con tutti i dati anagrafici richiesti, nonché con quelli dello scontrino d'acquisto parlante, consistenti in:

- data di emissione composta da 2 cifre del giorno, 2 cifre del mese (es. 01 10);
- ora e minuti di emissione composta da 2 cifre per l'ora e 2 cifre per i minuti (es. 19:25);
- importo totale comprensivo dei decimali senza virgola (es. spesa di € 39,90: 3990);
- numero di emissione (es. 08)

Conclusa la fase di registrazione, il sistema restituirà immediatamente l'esito della propria giocata, assegnando in modo istantaneo e casuale nr.1 premio al giorno, consistente in un "set colazione" Bialetti, composto da una macchina da caffè Bialetti Smart e un set di tazzine modello Moka Pop.

In caso di vincita, il consumatore ne riceverà comunicazione tramite mail all'indirizzo indicato nel form di registrazione.

In caso di vincita, per aver diritto al premio, il consumatore dovrà inviare, tramite lettera raccomandata A/R entro 7 giorni dalla vincita (farà fede il timbro postale), i seguenti dati:

- i propri dati anagrafici, indirizzo di residenza ed indirizzo e-mail
- copia del proprio documento di identità in corso di validità, fronte e retro
- originale dello scontrino, descrittivo e parlante, comprovante l'acquisto dei prodotti promozionati con il quale ha giocato e vinto.

al seguente indirizzo:

Concorso "COLAZIONE ALL'ITALIANA"

C/O GRUPPO FMA S.r.l.

Viale Brenta 18

20139 Milano

Se i dati immessi per la compilazione del form on line non corrisponderanno alla documentazione inviata non sarà possibile assegnare il premio e i vincitori verranno avvisati della mancata conferma di vincita tramite mail.

Inoltre, tutti coloro che hanno partecipato al concorso, ma non sono risultati vincitori in fase di instant win, parteciperanno all'eventuale estrazione di recupero.

Si precisa che:

- il software del concorso sarà attivo tutti i giorni, dalle ore 00:00 del 01.09.2018 e fino alle ore 23:59 del 30.10.2018;
- ogni scontrino, con data di emissione compresa tra il 01.09.2018 e il 30.10.2018, permetterà una sola partecipazione anche se i prodotti acquistati saranno più di quelli previsti dal presente regolamento e, una volta utilizzato, il software provvederà ad annullarlo impedendone il riutilizzo;
- gli scontrini dovranno avere una data e un orario compresi nel periodo promozionato e antecedenti alla data e all'orario di effettuazione della giocata/partecipazione;
- ogni consumatore potrà partecipare più volte al concorso, ovviamente utilizzando ogni volta scontrini diversi;
- lo scontrino in originale deve essere conservato per i 180 giorni successivi perché sarà richiesto in caso di una eventuale vincita in fase di estrazione di recupero
- i consumatori saranno tenuti a conservare gli scontrini in originale utilizzati per partecipare al presente concorso, in quanto verranno richiesti in caso di vincita e potrebbero essere comunque richiesti nel corso del periodo di partecipazione, per eventuali controlli per verificare la corretta partecipazione. (qualora a seguito di tale eventuale richiesta, il consumatore non dovesse inviare la documentazione richiesta o dovesse verificarsi difformità con quanto registrato, la sua partecipazione non conforme verrà annullata);
- i consumatori saranno responsabili dei dati anagrafici comunicati e la Società Promotrice non si assume alcuna responsabilità per indicazione di dati falsi e/o non veritieri. In ogni caso, la Società Promotrice, o terzi da essa incaricati e nel rispetto della normativa sulla privacy, si riserva la facoltà di richiedere durante il periodo del concorso, oltre alla documentazione suddetta, anche copia del documento di identità per verificare la veridicità dei dati anagrafici forniti. A seguito dei suddetti controlli, i soggetti non legittimati a partecipare saranno automaticamente esclusi dal concorso ed in caso di vincita non verrà loro assegnato alcun premio. La Società Promotrice si riserva il diritto di escludere qualsiasi partecipante qualora risultino violate le norme del presente regolamento.

#### **Limiti alla partecipazione**

I consumatori potranno partecipare al concorso utilizzando ogni volta scontrini diversi, ma potranno vincere un solo premio. Per espressa volontà del Regolamento reso noto al pubblico, i vincitori di un premio "instant win", non possono vincere un altro premio instant win. Pertanto in caso un vincitore instant win, contravvenendo a quanto previsto dal Regolamento, giocasse nuovamente e venisse estratto dal sistema, la vincita non sarà convalidata e il premio sarà estratto nell'estrazione a recupero.

#### **Modalità di assegnazione dei premi**

##### INSTANT WIN

Fra tutte le partecipazioni pervenute nel periodo della promozione, il sistema assegnerà in modo istantaneo e casuale nr. 60 "set colazione" Bialetti del valore commerciale unitario di €. 65,56 (IVA esclusa).

Si prevede che verrà assegnata una vincita ogni giorno. Nel caso in cui il premio giornaliero non venisse assegnato, verrà attribuito il giorno seguente insieme a quello già previsto e così via.

##### VERBALIZZAZIONE VINCITORI ED EVENTUALE ESTRAZIONE DI RECUPERO

Le verbalizzazioni dei vincitori della vincita immediata e le eventuali estrazioni di recupero avverranno alla presenza di un Notaio o di un Funzionario Camerale, presso la sede del Gruppo FMA S.r.l. – Viale Brenta 18 –20139 Milano.

L'eventuale estrazione di recupero dei premi non assegnati dal software o per mancata conferma a seguito dei controlli effettuati in base alla documentazione richiesta, verrà effettuata tramite file tra tutti coloro che NON saranno risultati vincitori in fase di instant win.

Si provvederà ad estrarre un numero doppio rispetto a quello dei premi residui, ovvero 1 vincitore ed 1 riserva per ogni premio instant win non assegnato. Le riserve verranno utilizzate, per qualsiasi caso in cui non sia possibile attribuire il premio al nominativo vincente (es. irreperibilità dei vincitori, incapacità del vincitore di presentare idonea documentazione richiesta, qualunque altro caso). I premi non attribuiti ai vincitori saranno assegnati ai nominativi di riserva in ordine di estrazione degli stessi.

Al fine di consegnare i premi, la Società Promotrice richiederà ai vincitori/riserve dell'eventuale estrazione di recupero di inviare, preferibilmente tramite lettera raccomandata A/R entro 7 giorni dall'avviso vincita (farà fede il timbro postale), i seguenti dati:

- i propri dati anagrafici, indirizzo di residenza ed indirizzo e-mail
- copia del proprio documento di identità in corso di validità, fronte e retro
- originale dello scontrino, descrittivo e parlante, comprovante l'acquisto dei prodotti promozionati con il quale ha giocato e vinto

al seguente indirizzo:

Concorso "COLAZIONE ALL'ITALIANA"

C/O GRUPPO FMA S.r.l.

Viale Brenta, 18

20139 Milano.

Se i dati immessi per la compilazione del form on line non corrisponderanno alla documentazione inviata non sarà possibile assegnare il premio e lo stesso andrà devoluto alla Onlus.

#### **Premi in palio:**

Nr. 60 "Set colazione" Bialetti, ciascuno composto da:

- n. 1 Macchina del caffè Bialetti modello Smart, colore rosso, del valore unitario di € 49,18 (IVA esclusa)
- n. 1 set Moka Pop Bialetti, composto da n. 4 tazzine da caffè del valore unitario di € 16,38,18 (IVA esclusa)

#### **Totale montepremi:**

**€ 3.933,60 (IVA esclusa)**

#### **Notifica e consegna dei premi**

I vincitori dell'eventuale estrazione di recupero saranno avvisati telefonicamente o tramite e-mail e, quelli che non dovessero dare accettazione del premio entro 7 gg. si intenderanno irreperibili. Per quanto riguarda il loro premio, si passerà alle riserve. Le riserve dovranno rispettare le stesse tempistiche di accettazione.

Con la mancata accettazione da parte del vincitore e delle riserve si procederà con la devoluzione del premio alla Onlus.

Tutti i vincitori riceveranno una mail all'indirizzo indicato nel form di registrazione che conterrà le informazioni necessarie per riscuotere il premio.

Poiché la consegna degli articoli acquistati avviene tramite trasportatori/spedizionieri (corrieri, corrieri espressi o posta), nessuna responsabilità è imputabile al promotore in caso di consegna la cui confezione esterna sia stata evidentemente manomessa, rotta e/o rovinata. Nel caso in cui ciò accada, sarà opportuno accertarlo al momento della consegna e non dopo la firma della bolla di consegna degli articoli stessi. Pertanto s'invita il vincitore, o chi per lui è stato incaricato al ritiro del premio, prima della firma della bolla di consegna, a controllare accuratamente che la confezione degli articoli non rechi segni evidenti di manomissione, rottura o altro, tali da far presumere che gli articoli siano stati danneggiati in toto o in parte e/o sottratto totalmente o parzialmente. In caso di lecito dubbio, il vincitore ha facoltà di respingere gli articoli acquistati con motivazione scritta, oppure di ritirare gli stessi con riserva di verifica. Tale riserva deve essere indicata chiaramente sulla bolla di consegna.

La società Promotrice non si assume alcuna responsabilità in caso di mancato recapito degli articoli dovuto all'indicazione di indirizzi o dati personali errati da parte dei partecipanti o per disguidi postali.

Il vincitore non può contestare il premio assegnato, né richiedere il valore corrispondente in denaro o il cambio/sostituzione per nessun motivo. Tuttavia, nel caso in cui il promotore non sia in grado di consegnare il premio vinto, si riserva il diritto di sostituire i premi annunciati con premi di valore uguale o superiore (ai sensi della circolare 28/3/2002 punto 9.6). I vincitori non possono richiedere alcuna indennità in seguito ad eventuali danni conseguenti all'accettazione e/o dell'uso del premio.

#### **Gratuità della partecipazione**

La partecipazione al concorso è gratuita, salvo le eventuali ordinarie spese postali, telefoniche o di collegamento ad internet necessarie ai fini della partecipazione stessa.

#### **Pubblicità del Concorso e del Regolamento**

La società Promotrice comunicherà il concorso attraverso internet, materiali presenti sui punti vendita.

Il messaggio pubblicitario sarà conforme a quanto dichiarato nel presente regolamento. Il regolamento completo sarà messo a disposizione dei partecipanti sul sito [www.colazioneallitaliana.it](http://www.colazioneallitaliana.it)

#### **Garanzie e Adempimenti**

La raccolta dei nominativi sul web per la partecipazione al concorso e il meccanismo di individuazione automatica e casuale dei vincitori avverrà tramite software informatico per il quale viene redatta apposita dichiarazione sostitutiva di atto notorio sul corretto funzionamento dello stesso.

Le verbalizzazioni di assegnazione e chiusura della manifestazione avverrà alla presenza di un notaio o del responsabile della fede pubblica competente per territorio (art. 9 del D.P.R. 26 Ottobre 2001, n° 430).

In ottemperanza a quanto richiesto dal DPR 430/2001 art. 7, viene prestata idonea fidejussione a garanzia dell'intero montepremi.

Il presente concorso a premi si svolge nel rispetto del D.P.R. 26 Ottobre 2001, n° 430 e secondo le istruzioni indicate nella Circolare 28 Marzo n° 1/AMTC del Ministero dello Sviluppo Economico.

La partecipazione alla presente manifestazione a premi comporta per il partecipante l'accettazione incondizionata e totale delle regole e delle clausole contenute nel presente regolamento senza limitazione alcuna, ivi compreso il valore indicato dei premi in palio.

In caso di palesi e rilevabili tentativi di truffa e di dichiarazioni false e inesatte, il Promotore si riserva di effettuare l'immediata cancellazione dell'utente.

La raccolta dei dati dei partecipanti avverrà in ottemperanza al Regolamento Europeo (UE) 2016/679.

### **Allocazione del server**

Il database del concorso sarà appoggiato su un server allocato nel territorio italiano, con sede in Bologna, viale della Repubblica, 37 presso la società EHINET srl.

### **Strumenti elettronici e telematici**

Il Promotore declina ogni responsabilità per qualsiasi problema di accesso, impedimento, disfunzione o difficoltà riguardante gli strumenti tecnici, il computer, la linea telefonica, i cavi, l'elettronica, il software e l'hardware, la trasmissione e la connessione, il collegamento internet, l'accessibilità al gioco online e la rete telefonica mobile e fissa che possa impedire ad un utente di partecipare al concorso.

Declina altresì ogni responsabilità per problemi causati dalla configurazione del computer dell'utente che potrebbero ripercuotersi sulle prestazioni dell'utente stesso in fase di gioco.

### **Rivalsa**

La società Promotrice non intende esercitare il diritto di rivalsa della ritenuta alla fonte prevista dall'art. 30 del D.P.R. n° 600 del 29/09/73 e si fa carico del relativo onere tributario.

### **Onlus beneficiaria**

I premi non assegnati, diversamente da quelli rifiutati, saranno devoluti alla Onlus:

Fondazione ABIO Italia– Via Don Gervasini, 33 – 20100 Milano – C.F. 97384230153.

### **Informativa sul trattamento dati personali (Art. 13 Regolamento Europeo 679/2016)**

Ai sensi dell'articolo 13 del Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR), la informiamo che i dati personali, da Lei forniti, saranno trattati da Elah Dufour S.p.A. e da Colussi S.p.A., in qualità di Titolari del trattamento, al fine di:

- i) gestire correttamente la sua partecipazione al concorso nonché contattarla nei casi di vincita.

Inoltre, ma esclusivamente previo suo espresso consenso, i dati da Lei forniti potranno essere utilizzati al fine di:

- ii) iscrivere alla nostra newsletter così da mantenerla aggiornato sui prodotti di Elah Dufour e Colussi, le ultime novità ed inviarle ulteriore materiale informativo, pubblicitario e/o promozionale (*finalità di marketing*)

Potrà esprimere il proprio consenso barrando la specifica casella posta in calce al form di registrazione al concorso.

Con riguardo alla finalità di cui al punto *i*), il conferimento dei Suoi dati personali contrassegnati con (\*) è libero ma necessario per consentirle di partecipare al concorso. Il mancato conferimento dei dati renderà impossibile la sua partecipazione al concorso.

Con riguardo alla finalità di cui al punto *ii*), il conferimento è libero e non vincolante pertanto, anche qualora non presti il suo consenso, la sua partecipazione al concorso non sarà in alcun modo pregiudicata. Le ricordiamo che, qualora presti il consenso per la finalità di cui al punto *ii*) avrà sempre la possibilità di revocare il consenso, ad uno o ad entrambi i Titolari del trattamento, cliccando sull'apposito link presente in ogni newsletter. Qualora decida di fornirci i Suoi dati, la informiamo che questi saranno trattati da personale autorizzato dal Titolare del trattamento e saranno conservati esclusivamente per il tempo

necessario a garantire la corretta gestione del concorso (salvo diversi obblighi di legge). L'ulteriore conservazione dei dati o parte di essi potrà essere disposta da ciascun titolare per far valere i propri diritti in ogni sede, ed in particolare nelle sedi giudiziarie. Con riguardo ai dati raccolti per l'iscrizione alla newsletter, quando prestato il consenso i dati saranno conservati per tutta la durata di permanenza del servizio.

I suoi diffusi ma potranno essere comunicati a terzi soggetti che svolgono, per conto del Titolare stesso, specifici servizi volti a garantirle il corretto perseguimento delle citate finalità. In particolare la informiamo che per dare seguito alla finalità di cui al punto i), i suoi dati potranno essere trattati da soggetti terzi nominati dal titolare "responsabili del trattamento", quale ad esempio la società Gruppo FMA S.r.l. che si occupa della gestione del sito e del concorso. Ai fini del concorso i dati saranno altresì comunicati al funzionario incaricato della tutela del consumatore e della fede pubblica per l'estrazione, l'identificazione dei vincitori e l'assegnazione dei premi ai vincitori medesimi. Le ricordiamo infine che, ai sensi degli articoli 15 e ss. del GDPR, lei ha diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati che la riguardano, di ottenere l'indicazione dell'origine e delle finalità e modalità del trattamento, l'aggiornamento, la rettificazione, l'integrazione dei dati nonché la cancellazione dei dati trattati in violazione di legge o qualora sussista uno dei motivi specificati dall'articolo 17 del GDPR. Per esercitare tali diritti può rivolgersi a ciascuno dei Titolari del trattamento scrivendo a:

- Elah Dufour S.p.A. con sede in Strada Serravalle 73 - 15067 Novi Ligure (AI), oppure a [info@elah-dufour.it](mailto:info@elah-dufour.it)
- Colussi S.p.A., con sede in Via Spadolini, 5 – 20141 Milano, oppure a [privacy@colussigroup.it](mailto:privacy@colussigroup.it);

Gli interessati che ritengono che il trattamento dei dati personali a loro riferiti effettuato attraverso questo servizio avvenga in violazione di quanto previsto dal Regolamento hanno il diritto di proporre reclamo al Garante, o di adire le opportune sedi giudiziarie (artt. 77 e 79 del GDPR).

**per ELAH DUFOUR S.p.A.  
(soggetto delegato)  
GRUPPO FMA S.r.l.**

**Milano, 08.08.2018**